

(原文はインドネシア語。以下は、FoE Japan による和訳)

2026 年 9 月 23 日

三菱商事株式会社 代表取締役 社長 中西 勝也 様

インドネシア中スラウェシ州ドンギ・スノロ LNG 事業により 悪影響を受けた住民との協議および実効性ある救済措置の確保に関する要請

私たちは 2026 年 6 月 24 日付の書簡において、ドンギ・スノロ LNG 事業 (DSLNG) が 10 年以上にわたり引き起こしてきた地域住民の生計手段や健康への影響を指摘しました。同時に、これらの問題を確実に解決するため、実効性ある措置 (影響を受けてきたすべての地域住民への適切かつ十分な補償を含む) の策定・実施・モニタリングが透明性のある形で行われる必要性を訴えました。地域住民が受けてきた長期にわたる被害は人権侵害に他ならず、国連の「ビジネスと人権に関する指導原則」(UNGP) が掲げる「企業の人権尊重責任」に基づき、「救済へのアクセス」が確実に確保されるべきものです。

この度は、貴社の人権方針¹において UNGP 等の「国際規範の支持・尊重」を明確に掲げる貴社に対し、以下 2 点を具体的に要請します。

(1) 地域住民が受けてきた 10 年以上にわたる深刻な被害状況、および、必要としている問題解決策を十分に理解・把握するため、影響を受けた漁民・農家との協議の機会を早急に設けること。

(2) 上記協議を踏まえ、実効性ある救済措置／問題解決措置を確保するため、PT Donggi-Senoro LNG (PT DSLNG) に対してあらゆる働きかけを行うこと。

DSLNG に係る環境・社会面での配慮に関して、現時点で貴社が特段の問題はないという認識をお持ちであるならば、貴社の人権・環境デューデリジェンス (DD) およびモニタリングは極めて不十分であると言わざるを得ません。貴社が一義的に PT DSLNG からの報告のみに依存し、同社の関与がない形での独立かつ適切な確認・精査を怠ってきた可能性を私たちは強く懸念します。

貴社が長年にわたり地域住民が受けてきた被害の実態を把握できていない現状は、UNGP が求める「企業の人権尊重責任」や「救済へのアクセス」の原則を履行するための貴社の体制に根本的な不備があるからに他ならないと私たちは考えます。同事業における最大出資者として、貴社の責任は他の関係者よりも極めて重く、地域住民の人権尊重および救済アクセスの確保において、より主体的な役割と説明責任を果たすべき立場にあります。

したがって、貴社が自らの責任を果たし、まずは上記 (1) に掲げた地域コミュニティとの直接協議の機会を設けること、そして (2) の実効性ある問題解決措置の確保に向けて誠心誠意取り組むことを強く求めます。貴社は「現地における操業運営面の対応について、情報発信の一貫性を確保する観点から単独で意見交換を行う立場にない」と説明されていますが、そうであれば、貴社が主導して PT DSLNG も同席する形での協議の場を設定すべきです。

¹ <https://www.mitsubishicorp.com/jp/ja/sustainability/social/humanrights/001.html>

最後に、DSLNG 周辺で計画・推進されている新たなガス関連事業について、これら新規事業への投資機会があったとしても、DSLNG の既存の問題が解決されない限り、貴社が一切の投資を行なうべきではないことを強調します。

以上

署名：

Serikat Nelayan Uso (SNU) (ウソ漁業組合)

Serikat Petani Uso (SPU) (ウソ農民組合)

Masyarakat Nelayan Sinorang Pantai (シノラン沿岸の漁業コミュニティ)

WALHI 中スラウェシ

インドネシア環境フォーラム (WALHI)

FoE Japan

Cc:

国際協力銀行 代表取締役総裁 天川 和彦 様

株式会社 日本貿易保険 代表取締役社長 黒田 篤郎 様

株式会社三井住友フィナンシャルグループ 執行役社長 グループ CEO 中島 達 様

株式会社三菱 UFJ フィナンシャル・グループ 取締役 代表執行役社長 グループ CEO 半沢 淳一 様

株式会社みずほフィナンシャルグループ 取締役 兼 執行役社長 グループ CEO 木原 正裕 様

【連絡先】

インドネシア環境フォーラム (WALHI) 中スラウェシ

住所: Jalan Tanjung Manimbaya Nomor 126, Kelurahan Tatura Utara, Kecamatan Palu Selatan, Kota Palu, Sulawesi Tengah

Email: sulteng@walhi.or.id

Tel: +62 822-1553-4058

WALHI National Executive

住所: Jl. Tegal parang Utara No. 14, RT.005/RW.004. Mampang Prapatan, Kota Jakarta Selatan - DKI Jakarta

Email: Faizalabdrahman@gmail.com

Tel: +62 822-9005-6503

国際環境 NGO FoE Japan

住所: 1-21-9 Komone, Itabashi-ku, Tokyo, Japan 173-0037

Email: hatae@foejapan.org

Tel: +81 3 6909 5983